

ΩΡΑ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΑΗΡΩΤΕΑ

Ἐνταῦθα ἐτησίαι..... Φράγκα 12
Ἐν ταῖς ἐπαρχίαις ἐτησίαι..... 13
Ἐν Τουρκίᾳ, Ρωμανίᾳ καὶ Αἰγύπτῳ Ἀπρ. Τ. 4
Ἐν τῇ λοιπῇ Εὐρώπῃ..... Φράγκα 26

Ἐκδίδεται καθ' ἑκάστην

ΤΙΜΗ ΚΑΤΑΧΟΡΙΣΕΩΣ ΠΡΟΣΚΟΜΙΣΤΩΝ

Δι' ἑκαστον στίχον ἑπταξ.....
δις.....
τρίς καὶ τετράκις.....
πεντάκις καὶ ἑξακις.....

Γραφεῖον τῆς Ἄρας ὁδὸς Εὐριπίδου ἀριθ. 51.

Ἐκαστον φύλλον τῆς Ἄρας τιμᾶται λεπτὸν ΗΕΝΤΕ.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ (Πρακτορεῖον Navas).

ΒΕΛΓΙΓΡΑΔΙΟΝ 28/10 ὁκτωβρίου, ὥρ. 2. 55' μ. μ. — Ἡ Πύλη ῥήτησε παρὰ τῆς Σερβίας ἐξηγήσεις περὶ τῶν ἐξοπλισμῶν αὐτῆς, παρόντος τοῦ διπλωματικοῦ πράκτορος τῆς Ρωσίας κ. Περσιάνη.

ΑΡΔΑΧΑΝ 28/10, ὥρ. 8. 25 μ. μ. — Ὁ Μουκτάρ πασᾶς ἐγκατέλειψε τὰς ἐν Κιζιλτέρᾳ θέσεις αὐτοῦ.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 28/10, ὥρ. 9 μ. μ. — Νέα συντάγματα τῆς ρωσικῆς αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς διήλθον τῆς ἡμετέρας πόλεως τὴν 27/9 ὁκτωβρίου.

Λέγεται ὅτι ἡ στρατιὰ τοῦ Τσάροβιτς εἶναι νῦν ἰσχυροτάτη.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 28/10, ὥρ. 1 μ. μ. — Βεβαιούται ὅτι ἡ Ἀγγλία θὰ ἐλαττώσῃ τὴν ἐν Μελίττῃ φρουράν.

ΓΙΒΡΑΛΤΑΡ 28/10, ὥρ. 9. 50 μ. μ. — Ἡ ναυτικὴ μοῖρα τοῦ γερμανικοῦ στόλου καταλιποῦσα τὴν Μεσόγειον ἐφθασεν εἰς Γιβραλτάρ.

ΒΙΕΝΝΑ 28/10, ὥρ. 10. 55 μ. μ. — Αἱ ἐφημερίδες βεβαιοῦσιν ὅτι ἡ Σερβία ἐξακολουθεῖ δραστηρίως τὰς στρατιωτικὰς αὐτῆς παρασκευάς.

ΦΙΛΙΠΠΟΥΠΟΛΙΣ 29/11, ὥρ. 9. 25 π. μ. — Ὁ στρατηγὸς Γούρκος ἀπῆλθεν ἡγούμενος ἰσχυροῦ ἀποσπάσματος, ὅπως ἐνεργήσῃ ταχέως κατὰ πτευσιν πρὸς τὴν Σόφιαν.

ΑΡΔΑΧΑΝ 29/11, ὥρ. 10 π. μ. — Ἡ ὑπὸ τοῦ Μουκτάρ πασᾶ ἐγκαταλείψας τῶν ἐν Κιζιλτέρᾳ θέσεων αὐτοῦ ἐπεβραβιώθη, φαίνεται δὲ προσελθούσα ἐκ τῶν ζημιῶν ἃς ὑπέστη ἐν ταῖς τελευταῖς μάχασι.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 29/11, ὥρ. 12. 50 μ. μ. — Κατὰ τὴν «Σημαίαν», συνδυασθέντες οἱ ὑπὸ τὸν Σεφικτ πασᾶν καὶ τὸν Ὁσμὰν πασᾶν στρατοὶ κατέλαβον πολλὰς θέσεις, χωρὶς νὰ εὗρωσιν ἀντίστασιν.

(Πρακτορεῖον Reuter)

ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΙΣ 29/11, ὥρ. 6 π. μ. — Συνεπὶ νέων παραπόνων ἄντις διάφορα δημοτικὰ συμβούλια ἀπήρθουν κατὰ τῆς κακῆς τῶν Τούρκων αἰχμαλώτων διαγωγῆς, ἡ διαμονὴ αὐτῶν πέραν τῶν ἀνατολικῶν καὶ κεντρικῶν ἐπαρχιῶν τῆς αὐτοκρατορίας δὲν θὰ ἐπιτραπῇ. Οἱ Τούρκοι στρατιῶται θὰ κρατοῦνται πάντοτε ἐν τοῖς στρατώσι, ἐξαιρουμένων τῶν περιπτώσεων δημοσίου συμφέροντος.

ΤΙΦΛΙΣ 29/11, ὥρ. 9 π. μ. — Τηλεγράφημα ἐξ Ἀδριανουπόλεως ὑπὸ χρονολογίαν χθρσινὴν ἀγγέλλει μεγάλῃν τοῦ αὐτοκρατορικοῦ στρατοῦ νίκην· λεπτομέρειαι ἐλλείπουσιν. Ὁ τουρκικὸς στρατὸς εὐρίσκεται ἐν πλήρει υποχωρήσει.

ΣΙΣΤΟΒΙΟΝ 29/11, ὥρ. 10 π. μ. — Καὶ ἄλλη μεραρχία τῆς αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς ὁδεύει πρὸς διάβασιν τοῦ Δουνάβειος. Ὁ μέγας δούξ διάδοχος ἡγᾶται τῆς στρατιᾶς αὐτοῦ προχωροῦσας πρὸς τὸν ποταμὸν Λάμν.

Τηλεγράφημα

(τῆς Ὁθωμανικῆς πρεσβείας)

Ὁ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς τῆς Τουρκίας πρὸς τὸν ἐν Ἀθῆναις πρεσβευτὴν Φωτιάδην βέβη.

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ, 28/10 Ὀκτωβρίου 1877.

Ἡ Α. Ε. ὁ γαζὶς Μουκτάρ πασᾶς ἐπεμψεν ἡμῖν ἄρτι

λεπτομερῆ ἐκθεσιν τῶν ἀλληλλοδιαδόχων μαχῶν αἵτινες συνήφθησαν ἐν Γιανιλάρ, Γουλβέσζ καὶ Ἀλαδζιὰ-Δάχ. Ἡ 2α, 3ῃ καὶ 4ῃ ὁκτωβρίου (ν. ε.) ὑπῆρξεν ἐνδοξόταται διὰ τὰ ὀθωμανικὰ ὅπλα. Μόλην τὴν ἀριθμητικὴν αὐτῶν ὑπεροχὴν οἱ Ρῶσοι ἐνίκηθησαν καὶ διεσκορπίσθησαν καθ' ὅλην τὴν γραμμὴν, χάρις εἰς τὴν ἀνδρίαν καὶ τὸ ἀπτόητον τῶν ἡμετέρων στρατιωτῶν καὶ εἰς τὴν ὁξυδερκειαν τοῦ ἡμετέρου ἀρχιστρατήγου, ὅστις ἡδυνήθη νὰ ματαιώσῃ ἅπαντα τοῦ ἐχθροῦ τὰ σχέδια. Ὁ μέγας δούξ Μιχαὴλ διοικῶν προσωπικῶς τοὺς Ρώσους ἐπησχόλησεν ἐν ταῖς μάχασι ταύταις 64 τάγματα πεζικοῦ, 14 συντάγματα ἱππικοῦ καὶ 130 κανόνια. Ὁ Ἀχμέδ Μουκτάρ πασᾶς ὑπολογίζει τὰς ἀπωλείας τοῦ ἐχθροῦ εἰς 10—12 χιλιάδας νεκρῶν καὶ τραυματιῶν, προστίθῃσιν ὅμως ὅτι, καθὰ λέγουσιν οἱ κάτοικοι τῆς χώρας, αἱ ἀπώλειαι τῶν Ρώτων ἀναβαίνουν εἰς 15 χιλιάδας περίπου. Αἱ ἡμετέραι ἀπώλειαι συμποσοῦνται εἰς 2500 ἄνδρας περίπου. Ἐκτὸς δὲ τούτων τὰ ἡμέτερα στρατεύματα ἐξώγησαν καὶ τινὰς αἰχμαλώτους. Τὸ πλεῖστον μέρος τῶν ἐχθρικῶν δυνάμεων ἀπεσύρθη ἐπὶ τοῦ παρόντος ἀπὸ τῶν ὑψωμάτων τοῦ Καδᾶχ εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ Καγιζλ. Ὁ Μουκτάρ πασᾶς κατόπιν τῶν μαχῶν τούτων ἐστήσῃ τὸ στρατόπεδον αὐτοῦ ἐν Καραδζιζ-Δάχ. Τελευταῖον συνήφθη μάχη πυροβολικοῦ διαρκέσασα πέντε ὥρας· εἰς ταύτην ἐπηκολούθησε μάχη πεζικοῦ, ἥς ἀγνοοῦμεν εἰτέτι τὴν ἐξῆσιν.

Πολὺ καλὰς εἰδήσεις ἔχομεν ὡσαύτως περὶ τοῦ ἐκείθεν τοῦ Αἵμου πολέμου. Πολλὰ τροπομπαὶ ἐφοδίων εἰσῆλθον εἰς τὴν Πλεύναν. Αἱ μεταξὺ τῆς πόλεως ταύτης καὶ τῆς Ὁρχανιᾶς συγκοινωνίαι ἀποκατεστάθησαν ἐντελῶς πᾶσαι. Συμπλοκαὶ ἐγένοντο ἐν ταῖς πέριξ τῆς Σιλιστάας καὶ ἐν Κοσλαβί-Βογάζ πλησίον τοῦ Ὁσμὰν Παζάρ, ἀπέβη δὲ ἡ νίκη ὑπὲρ τῶν ἡμετέρων.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἐπίσημον ρωτικὸν δελτίον ἐκ Βουκουρεστίου τηλεγραφεῖται ἀπὸ τῆς προχθρᾶς ἔχει ὡδε:

«Τὴν 25 Σεπτεμβρίου πρὸς τὸ Ρουχτσόκιον μικρὸν τουρκικὸν ἀποσπάσμα παρεβόλε το χωρίον Κόσιεβο καὶ ἀπεκρούσθη. Τὴν 26 οἱ Τούρκοι ἐφόρησαν κατὰ τῶν προηκουσῶν θέσεων ἡμῶν κατὰ τὸ Καδῆκιο, ἀφ' ὧς εἰσῆλθον δὲ τῆς ἐπιφυλακῆς οἱ Τούρκοι ἀπεκρούσθησαν μετὰ μεγάλῃς ζημίας. Ἡμεῖς ἐσχομεν τέσσαρας πληγωμένους. Ἐν

Καθήκονι υπάρχουν μεγάλοι τουρκικοί δυνάμεις· ἐκένωσαν δὲ οἱ Τούρκοι τὴν Κωνσταντῖναν καὶ τὸν Σουλινᾶν. Ἐν Σιλιστρία οἱ Τούρκοι ἤρξαντο πυροβολοῦντες τὴν ρωμουνικὴν ὀχθὴν, ἀλλ' ἄνευ ζημιῶν. Οὐδὲν νεώτερον κατὰ τὴν Πλεύναν καὶ τὸν Αἴμον.»

— Ἐτερον ἐπίσημον ρωσικὸν δελτίον τηλεγραφηθὲν ἐκ Βουκουρεστίου χθὲς ἔχει ὡς ἐξῆς:

«Οἱ Τούρκοι ἤσαν τὴν γέφυραν, ἧς ἤρξατο ἡ κατασκευὴ ἐν Σιλιστρία. Κατόπτευσις γενομένη ἐν Λόφτσα τὴν 21 Σεπτεμβρίου ὑπὸ μιᾶς σιτνίας ἀπεδιώξε τοὺς Τούρκους ἐκ τινῶν χωρίων καὶ κατέστρεψε τὰς σιταποθήκας καὶ χορταποθήκας αὐτῶν. Πρὸ τῆς Πλεύνας τὴν 26 οἱ Τούρκοι προσέβαλον τὰς ρωμουνικὰς τάφρους καὶ ἀπεκρούσθησαν μετὰ πολλῆς ζημίας. Ἐν Σουλινᾷ τὴν 27 Σεπτεμβρίου τουρκικὸν θωρηκτὸν προσέκρουσε κατὰ νάρκης καὶ ἀνατιναχθὲν κατεστράφη.»

— Πολλὰ τηλεγραφήματα ἔλαβε χθὲς ἡ γενικὴ διεύθυνσις τῶν ταχυδρομείων, καθ' ἃ οἱ ταχυδρόμοι δὲν δύναται νὰ διέλθωσι τοὺς πλημμυρήσαντας ποταμούς· ἐνεκα τούτου πολλὰ ταχυδρομεῖα τῆς Στερεᾶς καὶ τῆς Πελοποννήσου καθυστεροῦσι σήμερον.

— Ἐνεκα τῆς κακοκαιρίας μόλις τὴν 10 ὥραν τῆς νυκτὸς χθὲς ἀφίκετο εἰς Πειραιᾶ τὸ ἐκ Καλαμακίου ἀτμόπλοιον.

— Ὑπὲρ τοῦ ἐνταῦθα ἐπικούρου τῶν ἐν πολέμῳ τραυματιῶν συλλόγου εἰσεπράχθησαν ἄχρι τοῦδε ἐν τῇ πόλει τῆς Ἀνδρου καὶ ἐν ταῖς χωρίοις Μεσσαρῆς, Αἰμύροις καὶ Στενοῖς δρ. 1450, ἐν τῇ δῆμῳ Γαυρίου δρ. 480 καὶ ἐν ταῖς μοναῖς τῆς νήτου δρ. 250.

— Τὴν παρελθούσαν τρίτην ὁ διοικητὴς τῆς μεραρχίας τῆς Στερεᾶς Ἑλλάδος ὑποστράτηγος κύριος Σκαρλάτος Σούττος, ἐπεθεώρησε τὸν ἐν Θήβαις στρατοπεδεύοντα λόχον τοῦ πυροβολικοῦ τὸν ὑπὸ τὴν διοίκησιν τοῦ λοχαγοῦ κ. Εὐθυμίου Χατζηπέτρου, ἐξέφρασε δὲ τὴν εὐαρέσκειάν του διὰ τὴν καλὴν κατὰστασιν τοῦ λόχου τούτου.

— Τὴν 27 Νοεμβρίου συγκροτηθῆσεται ἑκτακτος γενικὴ συνέλευσις τῶν μετόχων τῆς ναυτικῆς τραπεζῆς «ὁ Ἀρχάγγελος» ἀντικείμενον τῆς συνελεύσεως εἶναι ἡ ἐκλογὴ διευθυντοῦ, τοῦ τέως τοιοῦτου κ. Α. Δασίου, ὡς γνωστὸν, παραιτηθέντος.

— Σήμερον, καθὰ προκηγγεῖλαμεν, γενήσεται ἐν τῷ καταστήματι τῆς ἐθνικῆς τραπεζῆς ἡ κληρωσις τῶν ἐξαργυρωτέων ὁμολογιῶν τοῦ ἐκ φράγκων 6,000,000 δανείου αὐτῆς.

— Τοῦ τέως ἐφόρου τῆς ἐθνικῆς βιβλιοθήκης κ. Δ. Βερναρδάκη παραιτηθέντος ἀπὸ τῆς θέσεως ταύτης, διευθύνει ἤδη τὴν βιβλιοθήκην ὁ βιβλιοφύλαξ κ. Μ. Δέφνερ.

— Τὰ ἀτμόπλοια τῆς ἰταλικῆς ἐταιρίας Florio, ἧς τὰ ἀτμόπλοια προσεγγίζουσιν ἀπὸ τῆς ἰταλικῆς ἡμετέρας ἐκείνου εἰς Σῶρον, εἰς τὸ μέλλον θὰ προσεγγίζωσιν ὡς πρότερον εἰς Πειραιᾶ· εἰσέτι ἡ ἐταιρία αὕτη δὲν ἐγνωστοποίησε πρὸς τὴν διεύθυνσιν τῶν ταχυδρομείων τὴν ἡμέραν καθ' ἣν γενήσεται ἐναρξίς τῆς γραμμῆς ταύτης.

— Ἐξεδόθη βασιλικὸν διάταγμα κανονίζον τὰ τοῦ διαγωνισμοῦ τῶν δοκίμων τοῦ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργείου διὰ τὴν θέσιν ἀκολουθοῦ, δι' ὑπουργικῆς δὲ διαταγῆς ὠρίσθη ἡ προσεχὴς Κυριακὴ πρὸς ἐναρξιν ἀπὸ τῆς 8ης πρωϊνῆς ὥρας τοῦ αὐθημερὸν περικολλημένου διαγωνισμοῦ τῶν δοκίμων διὰ τὴν ἄρτι κενωθείσαν θέσιν ἀκολουθοῦ.

— Διωρίσθησαν μέλη τῆς ἐπιτροπῆς τοῦ γαλλικοῦ θεάτρου διὰ τὴν προσεχῆ θεατρικὴν περίοδον οἱ κ. κ. Δ. Δεληγιάννης, πρόεδρος, Ν. Δαμασκηνός, Σ. Τσιβανόπου-καὶ Κ. Γ. Σκουζὲς γραμματεῖς.

— Ἐκ τῶν τεσσάρων διαγωνισθέντων διδασκόντων τῆς φιλολογίας ὑποδείκνυσαν οἱ κ. κ. Σπυρίδων Βάσσης καὶ Γεώργιος Χατζηδάκης· οὗτοι ἀποσταλήσονται εἰς Γερμανίαν, ὅπως ἐξακολουθήσωσι τὰς σπουδὰς τῶν δαπάναις τοῦ δημοσίου καὶ κατὰ τοὺς ὅρους τοῦ περὶ τοῦ διγωνισμοῦ προγράμματος.

— Ἀνεχώρησε χθὲς πρὸς συλλογὴν μεταλλικῶν ὑδάτων τῆς Ὑπάτης, τῶν Θερμοπυλῶν καὶ τῆς Αἰδιψοῦ, ὁ ἐπιμελητὴς τοῦ χημεῖου κ. Jahn· ἡ συλλογὴ αὕτη προώριται διὰ τὴν ἐν Παρισίοις παγκόσμιον ἐκθεσιν.

— Τὴν 17 λήγοντος μετὰ τὴν ἐπίσημον ἀπογραφὴν τῶν ἐν Ὀλυμπίᾳ ἀρχαιοτήτων ἐπανελήφθησαν αἱ αὐτόθι ἀνασκαφαί.

— Μετετέθη ἐκ Κορίνθου εἰς Μέγαρον ὁ ἀνθυπομαίραρχος κ. Φώτιος Παπαδημητρίου, εἰς ἀντικατάστασιν δ' αὐτοῦ ἀπεστᾶλη ἐκ Ναυπλίου ὁ ἀνθυπομαίραρχος κ. Κωνσταντῖνος Δήμου.

— Ἀναγινώσκωμεν ἐν τῇ «Πανόπῃ» τῆς Σύρου τὰ ἐπόμενα

«Ἀπὸ τῆς παρελθούσης ἐβδομάδος παρατηρήθη μικρά τις κίνησις ἐν τῇ ἡμετέρᾳ ἀγορᾷ, ἀφικθέντων ἀγοραστῶν τινῶν ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν καὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ. Ἡ ναυτιλίᾳ ἀργεῖ μέχρι τοῦδε, ἐλπίζεται ὅμως ὅτι ὅσον οὕτω θὰ παρυσιασθῶσιν ἐργασίαι καὶ δι' αὐτὴν. Τὰ σιτηρὰ διατηροῦνται εἰς τιμὰς ὑψηλὰς. Ὁ δῆμος Ἐρμουπόλεως ἤρξατο δίδων ἐργασίαν τῇ ἐργατικῇ τάξει διὰ δημοτικῶν ἔργων».

— Ἡ ἐν ἐπιφυλλίδι τῆς ἐν Σύρῳ ἐκδιεμένης ἐφημερίδος «Πατρίδος» δημοσιευθεῖσα μετὰφρασις τῆς κωμωδίας τοῦ Μολιέρου «Ἀμφιτρύων» ἐδημοσιεύθη καὶ ἐν ἰδίῳ φυλλαδίῳ· τὴν μετὰφρασιν ἐξεπόννησεν ὁ κ. Ἰωάννης Γ. Φραγκιάς.

— Ἐξεδόθη ἐν Ἀνδρῶν ἐφημερίδι φέρουσα τὸν τίτλον «Ἡ Ἀνδρος», ἐκδιδομένη καθ' ἐβδομάδα, ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Θεοδώρου Δ. Μπραζίλα.

— Κατὰ τὴν ἐφημερίδα ταύτην, ἡ ἐσοδεία τοῦ λεμονοκαμποῦ τῆς νήσου Ἀνδρου εἶναι ἀρίστη κατὰ τε τὴν ποσότητα καὶ τὴν ποιότητα, ἀλλ' ἐνεκα τοῦ ἀποκλεισμοῦ τῶν λιμένων τοῦ Εὐξείνου αἱ προσφερόμεναι τιμαὶ εἰσὶν εὐτελεῖς, ἥτοι 5 φράγκα κατὰ χιλιᾶδα.

— Κατὰ τὸν «Κορινθιακὸν Ἀστέρα», ἐφημερίδα ἐκδιδομένην ἐν Κορίνθῳ, τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν ἐν τῇ πανηγύρει, συμπλοκῆς τινος γενομένης καὶ τῆς περιπόλου ἐπεμβάσης πρὸς διάλυσιν, οἱ πολῖται ἀντέστησαν κατ' αὐτῆς· οἱ στρατιῶται ἐδραμον ἀμέσως καὶ ἔλαβον τὰ ὅπλα καὶ ἤθελον συμβῆ αἱματηρὰ σκηναί, ἐὰν ἡ φρόνησις ἐκαστέρου τῶν μαρῶν δὲν προσεληθῶνε ταύταις.

— Ἀναγινώσκωμεν ἐν ταῖς «Συλλόγοις» τοῦ Βουκουρεστίου τὰ ἐπόμενα.

«Ὁ κ. Εὐγένιος Στατέσκου διορίσθη ὑπουργὸς τῆς δικαιοσύνης ἀντὶ τοῦ κ. Καμπινεάνου, ὅστις μένει ὑπουργὸς τῶν οἰκονομικῶν.

«— Ἀπὸ τοῦ Σαββάτου ὑπὲρ τὰ 400 βεγγόνια μετὰ στρατοῦ ἐκ Ρωσίας ἐπέρκασαν κατευθυνόμενα εἰς τὸν Δούναβιν· ἀλλὰ δὲ σώματα ἔρχονται διὰ ἑνὸς καὶ ἐφάσαν ἤδη μεταξὺ Σιρέτου καὶ Βουκουρεστίου, ἐντὸς δὲ 10 ἡμερῶν ἔσονται εἰς Βουλγαρίαν.

«— Ὁ σιδηροδρομὸς ἀπὸ Φρατέστι εἰς Ζημνήτσαν περαιοῦται ἐντὸς 40 ἡμερῶν.

«— Προχθὲς τὴν πρωῒαν παρατηρηθεῖσας κινήσεως τινος ἐν Βιδυνίῳ, αἱ ρωμουνικαὶ κανονιστοὶχαι ἐπυροδόλησαν· οἱ Τούρκοι ἀπῆλθον χωρὶς νὰ προξενήσωσι μεγάλαν ζημίαν. Τὰ ρωμουνικὰ δυνάμεις συνέτριψαν ἐν ἀτμοκίνητον ἐντὸς τοῦ λιμένος Βιδυνίου· πολλὰ πτώματα μετεκομίσθησαν».

— Έκ τῶν χθές ἐσπέρας ληφθεῖσων τεργεσταίων ἐφημερίδων ἐραυίζομεθα τὰ ἐπόμενα:

«Τῇ 20)2 Ὀκτωβρίου ὁ ρωσικὸς στρατὸς ἐν Ἀσίᾳ ἐπανάλαβε τὰς ἐπιθετικὰς αὐτοῦ ἐργασίας. Κατὰ τὸ ἐκ Κωνσταντινουπόλεως τηλεγράφημα, μάχη συνήθη ἐγγὺς τοῦ Κάρας, ἐν τοῖς περὶχωροῖς τοῦ Ἀνί. Οἱ Ρῶσοι, ὧν ἦρχεν ὁ μέγας δούξ Μιχαήλ, ἐνίκηθησαν, ὑποστάντες μεγάλην φθορὰν, ἀπολέσαντες δὲ πρὸς τοὺς ἄλλοις καὶ δύο στρατηγούς. Ἐπίσημον ρωσικὸν δελτίον περὶ τῆς μάχης ταύτης δὲν ἐδημοσιεύθη μέχρι τοῦδε. Ἀλλ' ὁ παρὰ τῷ ρωσικῷ στρατάρχῃ ἀνταποκριτῇ τῶν «Ἡμερησίων Νέων» ἐπέστειλε πρὸς τὴν συνταξιν τῆς ἐφημερίδος ταύτης τὸ ἐπόμενον τηλεγράφημα «Τὴν πρωίαν τῆς 21)3 Ὀκτωβρίου ὁ στρατηγὸς Λόρις Μελικὼφ προσέβαλεν ἅπασαν τὴν γραμμὴν τοῦ Μουκτάρ πασᾶ. Ἡ κλεῖς τῆς τουρκικῆς θέσεως, φυλαττομένη ὑφ' ἐνὸς καὶ μόνου τάγματος, ἐκ τριῶν μερῶν προσβληθεῖσα, ἐκυριεύθη, τὸ δὲ τουρκικὸν τάγμα ὁλόκληρον κατεστράφη. Οἱ τοῦρκοι ἐπεχείρησαν ὑπερὸν ματαίως ἐφόδους πρὸς ἀνάκτησιν τῆς θέσεως. Οἱ Ρῶσοι, οἵτινες ἀπώλεσαν 1500, εἶναι ἤδη κατεκνηνωμένοι ἐπὶ τῶν κυριευθεῖσων τουρκικῶν θέσεων» περιμένεται ἡ ἐπανάληψις τῆς μάχης. Ὁ Λόρις Μελικὼφ προσέθετο ν' ἀποκόψῃ ἐκ τοῦ Κάρας τὸν τουρκικὸν στρατὸν, ἔγνω δὲ νὰ ἐξαπατήσει τοὺς τοῦρκους περὶ τῶν κινήσεων αὐτοῦ». Ἐκ τοῦ τηλεγράφηματος τούτου φαίνεται ὅτι ἤρξατο σπουδαία μάχη, ἀλλ' ἄδηλος εἰσέτι ἡ ἔκβασις αὐτῆς.

«— Ἐν Πλεύνᾳ παρετηρήθη κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας μεγαλειτέρα κίνησις τοῦ ρωμουνικοῦ καὶ τοῦ ρωσικοῦ στρατοῦ, διότι αἱ διάφοροι ταξικαὶ μετατοπίζονται καὶ καταλαμβάνουσι θέσεις ἐπικαιροτέρας. Τὰ ὑπὸ τῶν ζημιῶν γεγνημένα κεχρησθέντα τῶν συνταγμάτων ἐξεπληρώθησαν, κατέβησαν δὲ καὶ αἱ χρεῖαι ἐπικουραῖαι. Ὁ Γοτλέβεν ἀπεδείχθη ἀρχηγὸς τοῦ ἐπιτελείου παρὰ τῷ στρατῷ τοῦ ἡγεμόνος Καρόλου ὅπως διευθύνῃ τὰς ἐνθάδε ἀναγκαιότητας ἐργασίας τοῦ μηχανικοῦ. Θὰ παρέλθωσιν ὅμως ἡμέραι τινὲς ἄχρις οὗ αὐταὶ ἀποτελεσθῶσιν. Ὅπως δὲ ἴσχυι μολὶς θὰ διαρκέσῃ μέχρι τῆς λήξεως τῆς προσεχὺς ἐβδομάδος. Κατὰ τὴν «Γερμανικὴν Ἐφημερίδα» οἱ Ρῶσοι θὰ ἐπιχειρήσωσι τῇ 25)7 Ὀκτωβρίου γενικὴν ἐπίθεσιν κατὰ τῆς Πλεύνας.»

«— Διαταγῇ τοῦ μεγάλου δουκὸς Νικολάου, ὁ ἀνταποκριτῇ τῆς ἀγγλικῆς «Σημείας» Φριδερίκος Βούλ ἀπεβλήθη τοῦ ρωσικοῦ στρατηγείου καὶ τῆς Ρωμανίας ὅλης, διότι, ἀθετήσας τὸν λόγον τῆς τιμῆς του, ἐδημοσίευσεν εἰδήσεις περὶ τῶν κινήσεων τῶν ρωσικῶν στρατευμάτων καὶ περὶ ὁχυρώσεων, ἀμυνῶν δὲ τῆς χορηγηθείσης αὐτῷ φιλοξενίας ἐπεδείξατο μοχθηρὸν μῖτος πρὸς τὸν ρωσικὸν στρατόν.

«— Ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Γερμανίας παρέσχε νέον τεκμήριον συμπαθείας εἰς τὸν ρωσικὸν στρατὸν ἐπιτρέψας εἰς πολλοὺς Γερμανοὺς στρατιωτικοὺς ἰατροὺς ν' ἀπέλθωσιν ἐπ' ἀδείᾳ εἰς Βουλγαρίαν καὶ ν' ἀναλάβωσι, διαρκούσης τῆς ἐκστρατείας, ὑπηρεσίαν εἰς τὰ ρωσικὰ νοσοκομεῖα.

«— Ἀφοῦ κατέστη ἀναπόφευκτος ἡ διαχείμασις τοῦ ρωσικοῦ στρατοῦ ἐν Βουλγαρίᾳ ἐκρίθη ἐπ' ἀνάγκης ν' ἀντικαταστήσῃ τὴν ἐν Σιστοβίῳ ζυλινὴν γέφυραν μόνιμος σιδηρᾶ γέφυρα. Πρὸς τὸν σκοπὸν τούτον ἡ ρωσικὴ κυβέρνησις συνωμολόγησεν ἤδη συμβόλαια μετὰ βελγικῶν σιδηρουργῶν. Αἱ δαπάναι ὑπολογίζονται εἰς 1,800,000 ρούβλια.

— Ἡ φρουρά τοῦ Ρουσσουκίου σύγκειται ἐξ 22 ταγμάτων πεζικοῦ, 4 ταγμάτων Βασιβούζουκων, 6 ἱλῶν ἱππικοῦ, 4 πυροβολοστοιχιῶν καὶ 1000 πυροβολιστῶν τοῦ

στολίσκου τοῦ Δουνάβεως, οὓς χρησιμοποιεῖ νῦν ὁ Ἀχμέτ-Καϊζερλῆ-πασᾶς πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν προμαχόνων. Ὁ φρουράρχος σκέπτεται ν' αὐξήσῃ τὸν ἀριθμὸν τῶν Βασιβούζουκων. Τὰς ὥρας τῆς σχολῆς ἐπασχολοῦσιν οἱ στρατιῶται θερίζοντες τοὺς περὶ τὸ Ρουσσουκίον ἄγρους. Τὸ ἥμισυ τῆς συγκομιδῆς δίδεται εἰς τοὺς ἰδιοκτῆτας, τὸ δ' ἕτερον ἥμισυ κατατίθεται εἰς τὰς ἀποθήκας τοῦ φρουρίου.

«— Ἡ «Ἐφημερίς τῆς Βορείου Γερμανίας» γράφει: «Ἐν τῷ ρωσικῷ στρατηγείῳ δὲν ἐγένετο ἔτι σκέψις περὶ ὑποχώρησης τοῦ ρωσικοῦ στρατοῦ εἰς Βουλγαρίαν. Ἀπ' ἐναντίας, προσεχῶς θὰ συγκροτηθῇ καὶ πρὸς ἀνατολὰς καὶ πρὸς δυσμὰς μεγάλη τις μάχη, ἐκ τῆς ἐκβάσεως τῆς ὁποίας ἐξήρτηται ἡ ἐνδεχομένη ὑποχώρησις».

«— Ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις φαίνεται χρησιμοποιεῖν τὰ πορίσματα τοῦ ἐνεστώτος ρωσοτουρκικοῦ πολέμου καὶ ζητοῦσα ν' ἀπαλλάξῃ τὸν ἀγγλικὸν στρατὸν ἀξιωματικῶν, οἵτινες ἐνεκεν τοῦ γήρους δὲν εἶναι πλέον ἐνήμεροι εἰς τὰς προόδους τῆς νεωτέρας στρατηγικῆς τέχνης. 68 στρατηγοί, ἐν οἷς ὁ Κοδρικτῶν, ὁ Φέμβικ, ὁ Οὐίλλιαμς, ὁ Γράντ, ὁ Αἰξεν, ὁ Βούλερ, ὁ Δούλ, 32 ἀντιστράτηγοι καὶ 11 ὑποστράτηγοι ἐτάχθησαν εἰς ἀποστρατεῖαν, προεβιβάσθησαν δὲ 80 ἀντιστράτηγοι, ἐν οἷς ὁ πρίγκιψ τοῦ Σλέσβιχ Χριστιανὸς, εἰς στρατηγούς, 180 ὑποστράτηγοι, ἐν οἷς ὁ Κέρβαλ, εἰς ἀντιστράτηγους, καὶ 138 συνταγματάρχαι, ἐν οἷς ὁ Οὐλσελέης, εἰς ὑποστράτηγους».

— Μεταξὺ τῶν ἐσχάτως δημοσιευθέντων ἐν Γαλλίᾳ ἀξίων λόγου συγγραμμάτων διαπρέπει τὸ «Περὶ τοῦ ἀνθρώπου γένους» (L'espèce humaine) τοῦ ἐπιφανοῦς καθηγητοῦ τῆς ἀνθρωπολογίας ἐν τῷ Μουσείῳ τῆς φυσικῆς ἱστορίας κ. de Quatrefages. Τὸ πόνημα τοῦτο ἐφθασεν εἰς τὴν τρίτην ἐκδοσιν ἐντὸς τριῶν μηνῶν, ἡδὴ δὲ παρασκευάζεται καὶ τετάρτη. Εἶναι δὲ σύντομον καὶ περιεκτικώτατον, καθόσον περιέχει μετὰ σαφηνείας καὶ ἀκριβείας ἐκτεθειμένην πολλὴν ὕλην ἐν ἐνὶ τόμῳ ἐκ 360 σελίδων. Τὰ ποικίλα ἀντικείμενα, περὶ ὧν πραγματεύεται ὁ συγγραφεὺς ἀφορῶσιν εἰς τὰ ὑψηλότερα καὶ δυσχερέστερα ζητήματα τῆς ἐπιστήμης, τῆς φιλοσοφίας καὶ τῆς θρησκείας. Τοιοῦτον εἶναι τὸ τῆς μονογενείας ἢ πολυγενείας τοῦ ἀνθρώπου γένους, ἥτοι ἂν οἱ ἄνθρωποι κατὰγονται ἀπὸ ἐνὸς ζεύγους ἢ ἀπὸ πολλῶν, ἐπομένως ἂν αἱ μεταξὺ τῶν διαφόρων φυλῶν παρατηρούμεναι διαφοραὶ εἰσὶν ἀρχικαὶ ἢ ἐκ τῆς ἐν μακρῷ χρόνῳ ἐπιδράσεως τοῦ περιέχοντος. Τὸ κατ' οὐσίαν καθαρῶς ἐπιστημονικὸν τοῦτο ζήτημα πάντῃ ἄλλοιον ἔλαβε χαρακτῆρα, διότι παρὰ τῶν ὑποστηρίζόντων τὴν μονογενεῖαν θεωρεῖται αὕτη ὡς μία τῶν βάσεων ἐφ' ὧν στηρίζεται ἡ θρησκευτικὴ, ἡ ἠθικὴ καὶ ἡ κοινωνικὴ ὑπαρξις τῆς ἀνθρωπότητος. Δὲν ὑπάρχουσι, μὲχρι σήμερον, τοῦλάχιστον, ὅλα τὰ ἀπαιτούμενα στοιχεῖα πρὸς ἐπιστημονικὴν λύσιν τοῦ ζητήματος τούτου, ὅπως ἀναντίρρητον εἶναι ὅτι τὸ παρατηρούμενον φαινόμενον τῶν μεταξὺ τῶν διαφόρων φυλῶν μεγίστων καὶ ἀνεξαιρέτων διαφορῶν καὶ πολλὰ ἄλλα ἀνάλογα φαινόμενα εὐχερέστερον ἐξηγῶνται διὰ τῆς πολυγενείας ἢ διὰ τῆς μονογενείας. Ἀλλ' ἑτέρωθεν μέγα ὑπὲρ τῆς μονογενείας ἐπιχειρήματα εἶναι ἡ μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων τῶν διαφόρων φυλῶν πλήρης καὶ συνεχὴς γονιμότης, ἐνῶ κατ' ὅλην τὴν φύσιν παρατηρεῖται ἡ μεταξὺ ζώων διαφόρου γένους στεῖρωσις. Ὁ κ. de Quatrefages ὑποστηρίζει λίαν ἐπιτυχῶς τὸ μονογενὲς τοῦ ἀνθρώπου γένους, ὡς πολλοὶ πρὸ αὐτοῦ ἡγεμόνες τῆς ἐπιστήμης οἷοι ὁ Λιννέος, ὁ Buffon, ὁ Lamarck, ὁ Cuvier, ὁ Geoffroy, ὁ Humbolt.

Καθ' ὅσον δ' ἀφορᾷ τὸ ζήτημα τῆς ἀρχῆς τοῦ ἀνθρώπου,

οί επιστήμονες οφείλουσι νὰ ἐπαινέσωσι τὴν ἐπιφύλαξιν τοῦ κ. de Quatrefages προτιμώντος νὰ ὁμολογήσῃ τὴν ἀγνοίαν αὐτοῦ ἢ νὰ προσπαθῇ νὰ ἐπιβάλῃ πεποίθησιν ἐπὶ ὑποθέσεων στηριζομένην, οἷαι εἶναι λόγου χάριν αἱ περὶ καταγωγῆς τοῦ ἀνθρώπου εὐφυεῖς μὲν καὶ σοφαί, οὐδόλως ὅμως ἀσφαλεῖς θεωροῦναι τοῦ περιωνύμου Darwin. Πλὴν ἐκ τούτων ἀποδεικνύεται μὲν ἀποχρώντως τὸ ὁμοιογενὲς τοῦ ἀνθρωπίνου γένους, οὐχὶ ὅμως καὶ ὅτι ἀπὸ ἐνὸς ζεύγους καὶ οὐχὶ ἀπὸ πλειόνων ὁμοιογενῶν ζευγῶν κατὰγεται ὁ ἀνθρώπος. Ὁ κύριος de Quatrefages ἐμφορούμενος θρησκευτικῶν πεποιθήσεων πρεσβεύει καὶ ἐπὶ τοῦ προκειμένου σύμφωνα πρὸς τὴν παράδοσιν τῆς ἀγίας Γραφῆς, ἐναντίον ὅμως πρὸς τὴν παράδοσιν ταύτην παραδέχεται τὴν μεγίστην εἰς πολλὰ ἐκατομύρια ἔτη ἀνερχομένην ἀρχαιότητα τοῦ ἀνθρώπου. Ὁ συγγραφεὺς προσπαθεῖ νὰ ἐξηγήσῃ διὰ πολλῶν ἀξίων λόγου καὶ λίαν ἐνδιαφερουσῶν πειρατηρήσεων τὴν βαθμιδίως ἐπελθοῦσαν μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων διαφορὰν τῶν φυλῶν. Μολονότι δὲ πολλαὶ δύνανται νὰ προβληθῶσιν εἰσέτι ἀπορίαι εἰς τὸν σοφὸν συγγραφεῖα παρὰ τῶν ἀντιφρονούντων, οὐχ ἥττον ὁμολογητέον ὅτι ἐπραγματεύθη πάντα τὰ μεγάλα ταῦτα ζητήματα διὰ μεθόδου καθαρῶς ἐπιστημονικῆς. Ὁ κ. de Quatrefages δίδει οὕτω παράδειγμα ἀξιωματικὸν εἰς πολλοὺς τῶν περὶ τὰ ζητήματα ταῦτα ἀσχολουμένων, λησμονούντας συχνάκις ὅτι ὅρος ἀπαράττητος πρὸς σπουδαίαν μελέτην αὐτῶν εἶναι ἡ στοιχειώδης τοῦλάχιστον ἀλλ' ἀκριβὴς γνῶσις τῆς ἱστορίας καὶ τῆς βιολογίας.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Ἐκτίθενται εἰς μειοδοσίαν ἡ πλῆσις καὶ τὸ σιδήρευμα τοῦ ἱματισμοῦ τῶν κορατίων τοῦ Ἀρσακείου.

Ὁμοίως τὸ ἀναγκαιόν εἰς τὸ Ἀρσάκειον κρέας βόειον καὶ πρόβειον.

Ὁμοίως	500	ὀκάδες ἐλαίου
»	300	» σάπωνος
»	200	» καφφέ
»	500	» ζαχαρέως
»	150	μάτσα σπερματσέτα

Ὅλα πρῶτης ποιότητος.

Οἱ ὅροι τῆς προμηθείας εἶναι κατατεθειμένοι εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ Ἀρσακείου ὅπου δίδονται αἱ προσφοραὶ ἐσπραγμέναι μέχρι τῆς 10 Ὀκτωβρίου ἐ. ἔτους. [B' 583—6]

ΝΕΟΝ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΤΟ «ΠΑΛΕΟΔΕΛΤΙΟΥ»

Ὁδὸς Ἑρμοῦ παρὰ τὸ καφφενεῖον τῆς Ὁραίας Ἑλλάδος
Περιποίησις μεγίστη—Τιμαὶ συγκαταβατικάι

Ἀπὸ τῆς προσεχοῦς Κυριακῆς ἀνοίγει νέον ξενοδοχεῖον ἐν τῇ ὁδῷ Ἑρμοῦ παρὰ τὸ καφφενεῖον τῆς Ὁραίας Ἑλλάδος ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ κ. Θεοφάνους Σάττα ἐνθα ἦν πρότερον τὸ ἐργαστάσιον τῶν πύλων. Τὸ ξενοδοχεῖον τοῦτο ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Ν. Καριανοπούλου περιέχει ἱκανὰ δωμάτια μετὰ κλινῶν, πρὸς δὲ τούτοις.

ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ

παρέχον φαγητὰ καθαρὰ ἐλληνικῆς μαγειρικῆς.

Τὸ ξενοδοχεῖον τοῦτο θὰ διακρίνεται ἐκτὸς τὸν ἄλλων καὶ διὰ τὴν μεγίστην καθαριότητα. [B' 586—α]

ΖΗΤΕΙΤΑΙ δι' οἰκογένειαν διδασκάλισσα γαλλικῆς ἢ καὶ ἀγγλῆς γινώσκουσα ὅμως καλῶς τὴν γαλλικὴν. [B' 559—θ]

Πώλησις ἐκουσία

Τὸ ἐν Ναυπόλει γενικὸν προξενεῖον τῆς Ρωσίας πωλεῖ ἐν μικρὸν ἀτμόπλοιον τόνωνων πραγματικῶν (di registro) ἀγγλικῶν 141, ἡγκυροβολημένον εἰς τὸν στρατιωτικὸν λιμένα τῆς Ναυπόλεως. Ἐξ ἀκριβοῦς καὶ λεπτομεροῦς ἐξετάσεως γενομένης παρὰ μηχανικῶν καὶ ναυπηγῶν τοῦ βασιλικοῦ ἰταλικοῦ ναυτικοῦ ἐξετιμήθη ἀντὶ ἰταλικῶν λιρῶν (φράγκων) 75,000. Οἱ ὅροι καὶ διασαφήσεις εὐρίσκονται εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ γενικοῦ προξενείου τῆς Ναυπόλεως, κείμενον κατὰ τὴν ὁδὸν ἀγίας Θερεσίας. Πληροφορίαι ἐκτενέστεραι δίδονται παρὰ τοῦ ἐν Πειραιεὶ ρωτικοῦ προξενείου. [B' 585—α]

ΕΜΠΛΑΣΤΡΟΝ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΝ

τοῦ **ΑΛΛΑΚΟΚ**—Διάτρητον

Plasster Allcock's Porous

Ἡ θαυμασία ἐφεύρεσις τοῦ διατρήτου ἐμπλάστρου, ὁφείλεται εἰς τὸν ἀμερικανὸν Δόκτορα Ἀλλὰκκ, καὶ θεωρεῖται θεραπευτικώτερον πάντων τῶν μέχρι τοῦδε ἐν χρήσει, καθότι ἐκτὸς τοῦ διατρήτου, ἡ πορώδους τῆς κατασκευῆς του, δι' οὗ ἀφίεται ἐλευθέρᾳ ἡ ἀδελος τοῦ σώματος διαπνοή, φέρει καὶ τὸ μεγαλειότερον πλεονέκτημα τῆς «ἡλεκτρομαγνητικῆς ιδιότητος» ὑπὲρ ἧς ἐγνωμοδότησαν οἱ διασημότεροι τῶν ἡλεκτρολόγων ὅτι εἰς αὐτὴν κυρίως ἐγκείται ἡ θεραπευτικὴ τοῦ ἀνωτέρου ἐμπλάστρου ιδιότης, καθότι οἱ διάφοροι πόνοι τοῦ σώματος πηγάζοντες ἐκ τῆς ἀπωλείας τοῦ ζωϊκοῦ ἡλεκτρισμοῦ, ἐξαφανίζονται πάραυτα διὰ τῆς ἐπιθέσεως τοῦ ἐμπλάστρου τούτου ὡς ἐπανερχομένης τῆς ἡλεκτρικῆς τοῦ πάσχοντος μέρους. Δι' αὐτοῦ θεραπεύονται ἅπαντες οἱ ρευματικοί, ὀξεῖς καὶ πεπαλαιωμένοι πόνοι, αἱ «ἀρθρίτιδες» αἱ «ἰσχυαλγίαι», αἱ «ὀσφυαλγίαι» ἰδίως εἰς τὰς πολυτόχους γυναῖκας αἱ «νεφρίτιδες», ἡ «ἀκράτεια τῶν οὔλων», αἱ «προσπτώσεις τῆς μήτρας», ἐπιτιθεμένου ἐπὶ τῆς μέσης ἐπὶ δὲ τοῦ στήθους ἐπικολλόμενον θεραπεύεται τὸν «βρογχικὸν κατάρρουν», τὴν «κοκκίτιδα», τὴν «γρύπην», τὸν «σπασμωδικὸν βήχα» καὶ τὴν «δύσπνοιαν» ἔτι δ' ἀπεδείχθη θεραπευτικὸν καὶ κατὰ παντὸς εἶδους ἡμικρανιῶν ἢ κεφαλαγιῶν.

Ἡ πώλησις δι' ὅλην τὴν Ἑλλάδα ἀνετέθη ἐν Ἀθήναις εἰς τὸν φαρμακόμενον Κ. Ὀλύμπιον. Ὁδὸς Ἑρμοῦ, ἀριθ. 206. [B' 477—θ]

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΣΙΓΑΡΕΤΩΝ

Μόνον ἐν τῷ παρὰ τὴν πλατεῖαν τῆς Ὁμονοίας καπνοπωλεῖᾳ Δ. Σωτηρίου κατασκευάζονται μετὰ πλείστης φιλοκαλίας **ΣΙΓΑΡΕΤΑ** ἐκ καπνοῦ πράγματι τῆς Μακεδονίας πρωτίστης ποιότητος καὶ διὰ τὴν λαμπρὰν αὐτοῦ εὐωδίαν καὶ διὰ τὴν γλυκυτάτην γεῦσιν του, καὶ πωλοῦνται εἰς λίαν συγκαταβατικὰς τιμὰς σχετικῶς πρὸς τὴν πραγματικὴν ἀξίαν των.

Διὸ τὸ εἰρημένον ἐργαστάσιον προμηθεύει ἤδη τοιαύτης ποιότητος **σιγάρετα** εἰς πολλὰς τῶν ἐνταῦθα Πρεσβειῶν καὶ εἰς πλείστας ἐπιφανεῖς οἰκίας, αἵτινες δίδουσιν μεγάλας παραγγελίας εἰς τὸ ἐργαστάσιον. Πωλοῦνται δὲ καὶ λιανικῶς τοιαῦτα **σιγάρετα** ὡς καὶ καπνοὶ Μακεδονίας εὐώδεις εἰς συγκαταβατικὰς τιμὰς.

Οἱ ἐπιθυμούντες ὅθεν νὰ καπνίσωσιν ἐκλεκτοῦς καὶ ἀληθεῖς τουρκικοὺς καπνοὺς εὐώδεις, μόνον εἰς τὸ εἰρημένον ἐργαστάσιον δύνανται νὰ ἀγοράσωσι τοιοῦτους. [B' 456—ιδ]

Οἱ ἐκδότες
Ν. Γ. ΠΑΣΣΑΡΗΣ καὶ Π. ΔΕΛΑΝΗΣ.